

بأسهل اللغة الـلـينـغاـلا

NA LOKOTA
YA LINGALA-FACILE

فَلَمَّا أَخْرَجَهُ مُوسَىٰ

BOSOSOLI

YA BOSASI [MBEKA]

MOKOMI

عَيْسَىٰ كَافُوتُ بُوْتِلَام

زاده الله علیہ و آرچمہ و ذینہ و العلیمیں

ISSA KAFUTI BUTELA

Allah abakiselaye boyebi, ayokelaye na bikitani naye mpe batu ya bwanya yaba
Islâm nyonso mawa

As-salāmu anlaykum wa rahmatoullahi wa barakātouh

BISMILLAHU AR-RAH'MĀNI R-RAHĪM

Na kombo ya Allah Motondi Ngolu mpe Mawa

Nasima ya kokumisa Allah Nkolo ya mikili, mpe kosenga boboto pe mapamboli ya Allah likolo ya Ntoma na biso Muhammad, na bato ya ndako naye mpe na bayekoli naye nyonso.

Na sima:

 Bandeko basengaki na ngai na limbolela bango na mae matali bosasi mbeka mokolo ya Eid « Tabaski » mpe na oyo etali mibeko na yango kolandisama na Maloba ya Allah (Coran) pe na Sunnah ya Ntoma na biso Muhammad (sws), na bososoli ya ba salafs (pieux prédecesseurs).

 nayanoli yango penza na bokomi mukanda oyo ezali ya moke penza mpona ete ezala mosungi epai ya moluki boyebi (étudiant en science), mpe na musulman nyonso oyo ekomeliye mposa ya bosasi mpo na botosi Allah Nkolo naye, nabengi yango:

« Bososoli ya Bosasi [Mbeka] » " فِقْهُ الْأَضْحِيَّةِ "

Nakomi kati na yango mikapo mwa mingi na bokuse oyo ezali motuya ya bosengami, mpe nalandisi na sima ya limbola nyonso preuve oyo ezali kolendisa limbola ya mituna.

mikapo yango kati na yango :

1. * Bosasi elakisi nini ?
2. * Mpona nini kosasa mokolo ya eid oyo ?
3. * Mobeko ya bosasi ?
4. * Biloko nini esengeli mpona bosasi ?
5. * Tango nini esengeli kosasa mokolo ya eid ?

● Suka ya makomami

● Makomami ezali na Lingala mpo na moto nyonso akoka na kotanga mpe kososola, kasi ba preuves na yango nde ekomami na arabe pe ebongolami na Lingala ya Pete makasi (Lingala-facile).

Nasengi na Allah Nkolo ya Nkembo alatisa yango elamba ya bosembo mpe alongisa na yango motangi nyonso mpe mosaleli nyonso, mpe asala yango cause ya libombameli na biso mokolo ya suka.



Loyaltycenter1@gmail.com

عَيْسَىٰ كَفُوتِ بُونِيَّةَ

Issa Kafuti Butela

Nasilisaki yango mokolo ya Jeudi 13 Juillet 2024 / 07 Dhul-Hijjah 1445
Na kati ya Université Islamique de Médine
Quartier Al-Jamiah/Royaume de l'Arabie saoudite

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

NA KOMBO YA ALLAH MOTONDI NGOLU MPE MAWA

الْأَضْحَى هِيَ مَا يَذْبَحُهُ الْمُسْلِمُ مِنَ الْحَيَّانَاتِ فِي أَيَّامِ عِيدِ الْأَضْحَى وَهِيَ مِنْ شَعَائِرِ الإِسْلَامِ الْمَشْرُوَّعَةِ الَّتِي أَجْمَعَ عَلَيْهَا الْمُسْلِمُونَ.

Mbeka ezali banyama oyo musliman asasaka na mikolo ya Eid al-Adha, yango ezali moko ya milulu oyo ebongi (légal) na Islam oyo ba muslimans basangana pe bandima na yango.

وَهِيَ مَا يُذْبَحُ مِنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ أَيَّامَ النَّحْرِ، تَقْرُبًا إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، سُمِّيَّتْ بِذَلِكَ؛ لَأَمَّا تُذْبَحُ ضَحْيَةً، بَعْدَ صَلَاتِ الْعِيدِ،

Ezali mae oyo basasaka kowuta na bibwele na mikolo ya bosasi (mbeka), na ntina ya bopusani penepene na Allah Mokonzi ya Nguya-Nyonso. Ebengami bongo; pambate babomaka bibwele yango na tongo, sima ya losambo ya Eid.

فَالْعِيدُ الَّذِي هُوَ الْيَوْمُ الْعَاشِرُ مِنْ شَهْرِ ذِي الْحِجَّةِ يُسَمَّى عِيدُ الْأَضْحَى.

Eid, oyo ezali mokolo ya zomi ya sanza ya Dhu al-Hijjah, babengaka yango **Eid al-Adha**.

وَقِيلَ فِي سَبَبِ تَسْمِيَّتِهَا نِسْبَةً لِوقْتِ الضُّحَى لِأَنَّهُ هُوَ الْوَقْتُ الْمَشْرُوعُ لِبِدَايَةِ
الْأَضْحِيَّةِ.

Elobami mpona ntina (cause) ya bopesi nkombo wana ; ete ezali na kotalela (pona référence ya) ngonga ya Duha (matinéé) mpo ezali ntango oyo ebongisami mpo na ebandeli ya bosasi mbeka.

الأَضْحِيَّةُ أَوْ ذَبِيْحَةُ فِي الْلُّغَةِ: « اسْمُ مَا يُضَحَّى بِهَا، أَوْ مَا يُذَبَّحُ يَوْمَ النَّحْرِ إِلَى آخِرِ
آيَاتِ التَّشْرِيقِ (آيَاتِ عِيدِ الْأَضْحِيِّ)، تَقْرُبًا إِلَى اللَّهِ وَتَعَالَى .

Mbeka na monoko ya ba Arabe balobaka ezali : « kombo mpo na oyo epesamelaka mbeka, tope oyo esasamaka na Mokolo ya bosasi nkino na suka ya Mikolo ya Tashreeq (mokolo ya Eid al-Adha mpe trois jours oyo elandi yango : le, 11, 12 na le 13 ya Dhul-Hijja), na likanisi ya bopusani penepene na Allah Motombwami.

وقد أجمع المسلمون على مشروعيتها لقوله تعالى: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحِر﴾ [الكوثر: 2]، وجمعها الأضاحي».

Ba musulmans nyonso basangana (unanime) mpona bozalisami na yango na lingomba, ndenge Allah Motombwami alobi : ﴿kokisa losambo mpe sasa mbeka mpo na Nkolo nayo﴾ [Al-Kawthar :2], mpe (pluriel) na yango ezali Bambeka ».

وقال تعالى: ﴿ قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي رَبُّ الْعَالَمِينَ * لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴾ [الأنعام: 162، 163].

Mpe Allah Nkolo ya nguya-nyonso alobaki été : ﴿ Loba : Ya sôlo, losambo na ngai, kosasa (mbeka) na ngai, bomoyi na ngai mpe liwa na ngai mazali ya Allah, Nkolo ya mokili * Azali na mosangani te, mpo na yango nde natindamaki mpe ngai nazali wa yambo ya kozala musulman (soumis) ﴾ [Al-An'âm : 162-163].

ولما أخرجه البخاري في صحيحه عن أنس رضي الله عنه قال: "صَحَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِكَبْشَيْنِ أَمْلَحَيْنِ أَقْرَنَيْنِ، ذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ، وَسَمَّى وَكَبَرَ"

Mpe na hadith oyo Imam Al-Bukhari abimisi yango na Sahih (buku) naye ; kowuta na Anas (Allah asepela na ye), alobi ete : « Ntoma Muhammad - ﷺ - asasaki (mbeka) bampate ya maseke mibale, asasaki yango na loboko na ye, mpe alobaki « Bismillah » mpe alobaki « Allâhu Akbar »

والأضحية تذبح عن المضحى.

Mpe mbeka esasamaka epai ya mosombi mbeka -Mukolo na yango-

Mayele mpe ntina ya bosasi mbeka :

- Ya liboso ezali Kopesa matondo na Allah Motombwami mpo na bolamu (grace) ya bomoyi.
- Ya mibale : ezali kosekwisa Sunnah ya Ibrahim (kimia ezala likolo naye), tango Allah (nkembo ezala na kombo na ye), atindaki ye apesa mbeka ya lisiko pona mwana na ye Ismael (kimia pe mapamboli ezala likolo na ye), ezalaki na mokolo ya mbeka,

Mpe mpona mondimi azala nako kanisa lolenge ete motema molai ya Abraham mpe Ismael – kimia ezala likolo na bango – ezalaki.

Mpe na cause ya bolingo ya Abraham makasi na botosi Allah koleka bolingo ya molimo na ye mpe ya mwana na ye – nde ezalaki cause ya bosikoli mpe ya bolongoli bapasi,

Yango wana na tango mondimi azali kokanissa bokangi motema wana ya Abraham na mwana na ye ; ekozala kosalisa ye na komekola bokangi motema mpe na kotosaka Allah, nde akozalaka kotya Nkolo na ye liboso ya nyonso mpe kolinga Ye koleka nyonso.

- Ya misato : yango nde ezali nzela ya bobakisi mapamboli na moto mpe na ndako na ye, kokumisa Allah mpe kosepela na baro nyonso, kopanza sango epai ya bato mpo na bolamu oyo Allah asali na bomoi na biso, nde Yemoko Motondi bolamu alobi na maloba na Ye :

﴿وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدَّثْ﴾ [الضحى: 11]

﴿Mpe pona bolamu ya Nkolo nayo sakola yango﴾ [Ad-Duha : 11].

فَضْلُ الْأَضْحِيَّةِ مِنَ الْكِتَابِ وَالسَّنَّةِ:

❖ Bolamu ya bosasi mbeka kowuta na Coran pe na Sunnah :

وقَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿ذَلِكَ وَمَنْ يُعَظِّمْ شَعَائِرَ اللَّهِ فَإِنَّهَا مِنْ تَقْوَى الْقُلُوبِ﴾ [الحج: ٣٢]

Namaloba ya Allah Motombwami : ﴿Na yango : Oyo akokumisa mibeko ya Allah, ya sôlo wana azali kolakisa bobangi ya mitema﴾ [Al-Hajj : 32].

وهذا يدل على أنَّ الأَضْحِيَّةِ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ تَعَالَى وَمَعَالِهِ.

Donc elakisi ete bosasi mbeka ezali moko ya milulu (culte ou les rituels religieux) mpe bilembo ya Allah Motombwami.

عن البراء رضي الله عنه : قال: قال النبي ﷺ : «مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَإِنَّمَا يَذْبَحُ لِنَفْسِهِ، وَمَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلَاةِ فَقَدْ تَمَّ نُسُكُهُ وَأَصَابَ سُنَّةَ الْمُسْلِمِينَ»

Mpe preuve na sunnah Kowuta na hadith ya Al-Baraa (Allah asepela na ye) Alobi : Ntoma (Muhammad -mapamboli mpe kimia ya Allah ezala likolo na ye), alobi : « na moto oyo asasi liboso ya losambo ; asili kosasa mpo na ye moko. Mpe oyo asasi na sima ya losambo yende akokisi milulu (rite) na ye mpe alandi Sunnah ya ba muslimans » [eyambani na al-Bukhâri :5500 na Muslim :1960]

Kopesa mbeka ezali pona Allah mpe kopusana penepene na Ye na nzela ya makabo, ezali moko ya mabondeli ya minene mpe misala ya botosi oyo etombwami mingi epai ya Allah.

وَقَدْ قَرَنَ اللَّهُ بِالصَّلَاةِ الْذَّبَحَ مَوَاضِعَ مِنْ كِتَابِهِ الْعَظِيمِ؛ لِبِيَانِ عِظَمِهِ
وَكَبِيرِ شَأْنِهِ وَعُلُوِّ مَنْزِلَتِهِ.

Esi Allah ﷺ asangisaki mae etali mbeka na losambo na bisika mingi na Buku na Ye ya monene (Coran)¹; Mpo na kolakisa bonene na yango, lokumu monene ya ntina na yango mpe botombwami ya esika na yango.

¹Tanga na : ﴿As-Swâfat :107﴾, ﴿Al-Baqarah :49﴾, ﴿Al-Baqarah :67﴾, ﴿Al-Baqarah :71﴾, ﴿Al-Mâidah :3﴾, ﴿Ibrâhîm :6﴾, ﴿Al-Qasas :4﴾, ﴿As-Swâfat :102﴾

❖ Mobeko oyo etali mbeka

الأَضْحِيَّةِ سُنَّةٌ مُؤَكَّدَةٌ، وَهَذَا مَذَهَبُ الْجُمْهُورِ: الْمَالِكِيَّةُ فِي الْمَشْهُورِ،
وَالشَّافِعِيَّةُ، وَالْخَنَابِلَةُ.

Mbeka ezali Sunnah oyo etiamaki (ya makasi), wana ezali avis ya ba savants mingi kati na bango ecole ya : ba Malikiyyah na maye oyo eyebani mingi, na école ya Imam As-Shafi'i mpe école ya Imam Ahmad (Hanâbila).

عن أُمّ سَلَمَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا - قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : « إِذَا دَخَلْتُمُ الْعَشْرَ،
وَأَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَضْحَىَ؛ فَلَا يَمْسِّ مِنْ شَعِيرَهُ وَبَشَرَهُ شَيْئًا »

ndakisa na yango, ezwami na hadith Kowuta na Maman ya Salamah (Allah asepela naye), alobi : Ntoma ya Allah (losaambo mpe kimia ya Allah ezala likolo na ye), alobi : « **Soki mikolo zomi (ya Dhul-Hijjah)** ebandi, mpe moto moko kati na bino alingi kosasa mbeka, asimba eloko moko te na suki to na loposo naye » [eyambami na Imam Muslim :1977].

Donc ; maloba oyo ezali kolakisi ete ezali Sunnah pambate soki ezalaki obligation, Ntoma alingaki te kosalela liloba ya bolingi, lokola Ntoma alobaki na « oyo alingi kopesa mbeka », ezali pole été bosasi mbeka mokolo ya Eid ezali Sunnah.

Ndenge moko na maloba ya Hudhayfa Ibn Usayd (Allah asepela na ye) alobi :

« لَقَدْ رَأَيْتُ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَمَا يُضَحِّيَانِ عَنْ أَهْلِهِمَا؛ مَخَافَةً أَنْ
يَرِى ذَلِكَ وَاجِبًا »

« Namonaki Abu Bakr na Omar (Allah asepela na bango), bazalaki kopesa mbeka te na mabota na bango ; nabobangi ete bato bamona yango lokola ezali obligation »¹.

¹ رواه الطبراني (3/3058)، والبيهقي (19508) واللّفظ له. وجوَّد إسناده ابنُ كثِيرٍ في ((إرشاد الفقيه)) (1/352)، وقال الميسمى في ((مجموع الروايات)) (4/21): رجاله رجال الصحيح، وصحَّح إسناده الألباني في ((إرواء الغليل)). (4/355)

❖ **Mobeko ya mbeka mpo na moto oyo alapi ndai**

Na moto nyonso alapi ndai ya kopesa mbeka, esengeli naye kokokisa ndai na ye, ezala alapi pona mbeka tope na mabondeli mosusu, ndenge eye na maloba ya Ntoma Muhammad (kimia pe mapamboli ezala liko naye) kowuta na hadith ya Aicha (Allah asepela na ye) ete Ntoma alobi :

« مَنْ نَذَرَ أَنْ يُطِيعَ اللَّهَ فَلِيُطِعْهُ، وَمَنْ نَذَرَ أَنْ يَعْصِيهِ فَلَا يَعْصِهِ »

« Moto oyo alapi ndai pona kotosa Allah, atosa Ye, mpe na oyo alapi ndai pona kosumuka na Ye (Allah), asumuka na Allah te »².

Donc tomoni awa ete bosasi mbeka ezali moko ya mabondeli oyo moto apusanaka na yango penepene ya Nkolo naye, yango ekomaka obligatoire natango moto alapeli na yango ndai, ndenge moko na mabondeli nyonso.

² رواه البخاري (6696).

❖ Makanisi (Intention)

Makanisi, ezali moko yaba makonzi ya bobongisi misala, pambate musala nyonso na lingomba soki etongamite na makanisi ya malamu mpo na Nkolo na yango (Allah) ; musala wana litomba na yango ekozala selon mokano oyo mosali na yango akanaki.

وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ قَالَ: «إِنَّمَا
الْأَعْمَالَ بِالنِّيَّاتِ، وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرٍ مَا نَوَى»

Kowuta na Umar Ibn Al-Khattab (Allah asepela na ye), kowuta na bokonzi ya Ntoma Muhammad (mapamboli mpe kimia ya Allah ezala likolo na ye), alobaki ete : « **Misala nyonso ezalaka na mikano, mpe moto na moto akofutama kolandisama na maye akanaki** » [eyambami na Bukhâri na Muslim]

❖ Ba conditions ponam bondimami ya mbeka

يُشترط أن تكون الأضحية من بحيمة الأنعام؛ وهي الإبل والبقر والغنم.

Esengami ete mbeka ezala nyama ya bibwele. Ezali bakamela (chameaux), bangombe mpe bampate.

قال تعالى: ﴿لَيَسْهُدُوا مَنَافِعُ لَهُمْ وَيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ فِي أَيَّامٍ مَعْلُومَاتٍ عَلَىٰ مَا رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ﴾ [الحج: 28]

Ndakisa na maloba ya Allah Motombwami: ﴿Mpo été bakoka kotatola bolamu asaleli bango, Mpe mpo na bakumisa nkombo ya Allah kati ya mikolo oyo eyebani kowuta na mae oyo topesaki bango kati na bibwele﴾ [Al-Hajj : 28].

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: «صَحَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِكَبْشَيْنِ، أَمْلَحَيْنِ أَقْرَنَيْنِ، ذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ وَسَمَّى وَكَبَرَ، وَوَضَعَ رِجْلَهُ عَلَى صَفَاحَهُمَا»

Kowuta na Anas bin Malik (Allah asepela na ye), alobaki boye : « Ntoma Muhammad ﷺ apesaki mbeka ya ba mpate ya pembe mibale mpe bazalaki na maseke. Abomaki yango na loboko naye, alobaki nkombo ya Allah « Bismillah » mpe alobaki “Allahu Akbar,” atiaki lokolo naye na mipanzi na bango »

لا يجوز ذبح الأضحية قبل طلوع الفجر في يوم النحر.

Ezali na ndingisa te koboma mbeka liboso ya ntongo na mokolo ya mbeka.

وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ، فَقَالَ: «إِنَّ أَوَّلَ مَا نَبْدَأُ مِنْ يَوْمٍ مَا هَذَا أَنْ نُصَلِّيَّ، ثُمَّ نَرْجِعَ فَنَحْرَ، فَمَنْ فَعَلَ هَذَا فَقَدْ أَصَابَ سُتْنَانًا، وَمَنْ نَحَرَ فِيْنَاهَا هُوَ لُحْمٌ يَقْدَمُهُ لِأَهْلِهِ، لَيْسَ مِنَ النُّسُكِ فِي شَيْءٍ» رواه

البخاري ومسلم

Kowuta na Al-Baraa bin Azib (Allah asepela na ye), alobi : Nayokaki Ntoma ya Allah (kimia mpe kimia ya Allah ezala likolo na ye), koteya, mpe azali koloba : « Eloko ya liboso oyo tozo banda na yango na mokolo (Eid) oyo ezali : kosambela sima na yango tokozonga pe tosasi (bambeke) na biso.

Na oyo akosala boye ; yende alandi pe akokisi Sunnah na biso, pe na oyo asasi, yango ezali misuni apesa yango na libota na ye, ezali na elokote kowuta na libondeli » [eyambami na al-Bukhari :5560 na Muslim :1961]

عن جُنْدَبَ بْنِ سُفِيَّانَ الْبَجَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: «صَحَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْحَاحَةً ذَاتَ يَوْمٍ، فَإِذَا أَنْاسٌ قَدْ ذَبَحُوا ضَحَّا يَاهُمْ قَبْلَ الصَّلَاةِ، فَلَمَّا انْصَرَفَ رَاهِمُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُمْ قَدْ ذَبَحُوا قَبْلَ الصَّلَاةِ.

فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ : مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَلْيَذْبَحْ مَكَانَهَا أُخْرَى، وَمَنْ كَانَ لَمْ يَذْبَحْ حَتَّى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلْيَذْبَحْ عَلَى اسْمِ اللَّهِ

Kowuta na Junadb bin Sufyan Al-Bajali (Allah asepela na ye), alobi :

«Tosasaki mbeka na biso elongo na Ntoma ya Allah ﷺ mokolo moko, kasi ezalaki na bato misusu esi basasaki bambeka na bango liboso (avant) ya losambo.

Na Ntoma Muhammad (kimia ezala likolo naye) Alobaki : **na moto oyo asasi mbeka avant losambo (ya Eid) ; asasa esika na yango mosusu (aboma mosusu), mpe na oyo asasi nanute kino tosambela ; azala kosasa na kombo ya Allah** ». [Eyambami na al-Bukhari :5500 na Muslim :1960]

❖ **Ngonga ya ebandeli bosasi mbeka.**

يبدأ وقت الأضحية بعد صلاة العيد، وهذا مذهب الحنفية، والحنابلة، واختاره الطحاوي، والشوكاني، وابن عثيمين.

Tango ya mbeka ebandaka sima ya losambo ya Eid oyo ezali liteya ya biteyelo ya Hanafi mpe Hanbali, mpe eponami na Al-Tahawi, Al-Shawkani, mpe Ibn Uthaymeen.

Preuve na yango ezali ba hadith oyo ewuti koleka.

أنَّ الحديثَ يُدْلِلُ عَلَى أَنَّ مَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلَاةِ، فَلَهُ نُسُكٌ، سَوَاءً انتَهَتِ الْخُطْبَةُ أَمْ لَمْ تَتْنَهِ، وَسَوَاءً ذَبَحَ الْإِمَامُ أَمْ لَمْ يَذْبَحْ، وَأَنَّ مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ، فَعَلَيْهِ أَنْ يَذْبَحَ أَخْرَى مَكَانًا

Hadith elakisi ete moto nyonso oyo akoboma mbeka sima ya losambo ya Eid ; azali na molulu, soki lisukulu esila to te, mpe soki imam abomi to te, mpe oyo abomi liboso ya losambo asengeli koboma mosusu na esika na yango.

عن أنسٍ رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم : «مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَلِيُعِدْ»

Na bokonzi ya Anas, Nzambe asepela na ye, alobi : Prophète, (mabondeli ya Nzambe pe kimia ezala likolo na ye), alobi : « Oyo asasi liboso ya (avant) losambo, azongela yango »

❖ Mobecko ya bosasi mbeka na butu kati ya babutu ya mikolo ya bosasi.

التَّضْحِيَةُ فِي اللَّيلِ تُبْخِرُ، وَهُوَ مَذَهَبُ الْجُمُهُورِ،

Kopesa mbeka na butu etindami, mpe ezali oyo bato ya mayele mingi basangani na yango,

قال تعالى ﴿وَيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ فِي أَيَّامٍ مَّعْلُومَاتٍ عَلَى مَا رَزَقَهُمْ مِّنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ﴾

[الحج : 28]

Ndakisa na maloba ya Allah Motombwami : ❁ Mpe mpo na bakumisa nkombo ya Allah kati ya mikolo oyo eyebani kowuta na mae oyo topesaki bango kati na bibwele ❁ [Al-Hajj : 28].

Ya solo mikolo na lokota ya Arabe, esanganaka na kati na yango pe butu, donc awa elakisi ete soki musulman asasi mbeka na ye na butu eza na mabe mokote kati na yango aussi longtemps etelemi na bobangi Allah.

وَعَنْ جُبَيرِ بْنِ مُطَعْمٍ صَدِيقِ النَّبِيِّ قَالَ: « كُلُّ أَيَّامِ التَّشْرِيقِ ذَبْحٌ »

Na ntoma alobi na hadith ya Djabir Ibn Mut'im (Allah asepela naye) ete : « **Mikolo nyonso ya tashreek (11 kino le 13), ezali : mikolo ya bosasi** » [Eyambami na Muslim :1141]

❖ Limbola na bokuse

❖ Moko ya banzela minene ya kopusana penepene na Allah mikolo oyo tozwami ezali Bambeka.

Ndenge Allah Motombwami alobi :

﴿لَن يَنالَ اللَّهُ لُؤْمُهَا وَلَا دِمَاؤُهَا وَلِكِنَ يَنالُهُ التَّقْوَىٰ مِنْكُمْ﴾ كَذِلِكَ سَخَرَهَا لَكُمْ
إِنْكَبَرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَاكُمْ وَبَشَّرَ الْمُحْسِنِينَ﴾ [الحج: ٣٧].

﴿Allah atalaka misuni na makila na yango te, kasi atalaka nde bobangi na bino. Lolenge wana nde atielaki bino yango, mpo ete bokumisaka monene ya Allah na maye oyo akambi bino na yango (o nzela ya semba) mpe pesa sango elamu na basali bolamu﴾ [Al-Hajj : 37].

⌚ Tango ya koboma yango ebandi sima ya losambo ya Eid tii na kolala ya moi, mokolo ya suka ya Tashreeq.

Preuve na yango ezali hadith ya Al-Baraa bin Azib (Allah asepela na ye) oyo elekaki na page :15

🐪 Etindami te na mbeka (sacrifice/égorgement) kosasa kamela (chameau) Kaka ba chameaux oyo bakokisi mbula mitano (5 ans) to koleka, wana nde etindami mpona kosasa.

🐄 Soki ezali ngombe, ezali oyo ekomi na mibu (mbula) mibale (2 ans).



Soki ezali ba ntaba ; etindami te kaka se oyo esi ekokisa tope esilisa mbula moko (1 année).



Mpe soki ezali mplate oyo ekomi na sanza motoba (6 mois).



Endimami te pona sacrifice ba nyama oyo :

- 1- Ebwele yo maladi na ye ezali komonana na polele.
- 2- Niama oyo akufa lisu moko.
- 3- Tope Ebwele oyo azali na pasi na lokolo tope azali kotambola malamu te.
- 4- Ni pe oyo azanga cerveau.

100 Oyo eleki malamu na lolenge nyonso ezali ebwele oyo eleki mafuta mpe ya ntalo mingi.

◆ Mplate moko ekoki : mpo na moto mpe ndako na ye, mpe kamela mpe ngombe ekoki : mpo na nsambo.



Sunnah ezali mpo na oyo azali kopesa mbeka aboma yango ye moko, mpe ezali na ndingisa te mpo na mosali nyama apesa lifuti na ye uta na yango.



Ezali permis mpo na oyo azali kosasa mbeka aliya na mbeka naye, mpe kopesa bilei na baye oyo bazangi, wana ezali maye oyo ebikisaka bolingo mpe bovandi malamu na bato, ndenge Allah alobi:

﴿فَكُلُوا مِنْهَا وَأَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْفَقِيرَ﴾ [الحج: 27]

﴿Bongo lia na yango mpe koleisa babola mpe babola﴾ [Al-Hajj : 27].

وعن أبي هريرة (رضي الله عنه)، عن النبي ﷺ قال: «إذا صحي أحدكم فليأكل من أضحيته»

Kowuta na Abu Hurairah (Allah asepela na ye), na bokonzi ya Ntoma (mapamboli mpe kimia ya Allah ezala likolo na ye), alobi : « **Soki moko na bino asasi mbeka, aliya na mbeka na ye** ». [Eyambami na Ahmad :9067].

وعن عائشة - رضي الله عنها - أن النبي ﷺ قال: ((كلوا وادخرموا وتصدقوا))

Na bokonzi ya Aisha - Nzambe asepela na ye - été Ntoma - (Allah apambola ye pe apesa ye kimia) alobi : « **bolia, bobomba (économisez) mpe bopesa (likabo na bazangi) na bolingo**» [elobami na Muslim].



Mpe bomitika na bozangi bokasi mpe na mawa, mpe bobimisi uta na bomengo ya Nzambe oyo ye apesi bino.

 Oyo alingi kosala mbeka asengeli naye te kokata ata eloko moko na suki, ni na manzaka tope na loposo na ye kobanda ebandeli ya sanza ya Dhul-Hijjah kino akosasa mbeka naye, ndenge eye na hadith ya Maman ya Salamat (Allah asepela naye) ete ya solo Ntoma ya Allah (losambo pe kimia ezala likolo naye) alobi :

«مَنْ كَانَ عِنْدَهُ ذِبْحٌ يُرِيدُ أَنْ يَذْبَحَهُ فَرَأَى هَلَالَ ذِي الْحِجَّةِ؛ فَلَا يَمْسِّ مِنْ شَعْرِهِ»

وَلَا مِنْ أَظْفَارِهِ، حَتَّى يَضْحَى

« Na moto oyo azali na mbeka alingi kosasa yango, soki amoni sanza ya bokoti dhul-Hijjah (12ème mois); asimba (alongola) eloko mokote na mutu naye, alongola pete na manzaka naye eloko, nkino akosasa mbeka » [eyambami na Imam Muslim: 1977].

وإذا عجزت عن الأضحية فاعلم أن الله لم يوجبها عليك، وأن رسول الهدى ﷺ قد ضحى بكتبين أقرنين، أحدهما عن نفسه وأهل بيته، والآخر عن أمته، ووضع رجله على صفاحهما، وسمى وكسر.

!
Mpe soki ozali na makoki te ya kosala mbeka, yeba ete Allah a obligé yango te likolo nayo, mpe esengeli oyeba ete Motindami ya Allah ntoma na biso Muhammad (kimia mpe mapamboli ya Allah ezala likolo na ye), esi asilaki kopesa mbeka bampate ya maseke mibale, moko na yango na nkombo naye moko mpe bato ya ndako na ye, mpe mosusu na nkombo ya ekólo na ye(communauté ya Islam), avandisaki lokolo naye na mipanzi na bango (mipanzi ya bampate (bélier), mpe atangaki kombo ya Allah « Bismillah pe alobaki Allahu akbar »¹.

¹Hadith rapporté par al-Bukhâri :5565 na Muslim :1966, kowuta na Anas Ibn Mâlik (Allah asepela naye).

❖ Bosasi mbeka pona baye bakufa

لَا تُشْرِعُ الْأَضْحِيَّةُ عَنِ الْمَيِّتِ ، وَهُوَ مَذَهَبُ الشَّافِعِيَّةِ، وَاخْتَارَهُ ابْنُ عُثْيَمِينَ،
وَكَرِهَهَا الْمَالِكِيَّةُ.

Ezali na ndingisa te ya kopesa mbeka pona bakufi, yango ezali kowuta na école juridique ya Imam Shâfi', mpe Cheikh Ibn Uthaymeen aponaki yango, mpe eyinami epai ya ba Malikiyyah.

Preuve na yango na maloba ya Allah :

﴿وَأَنْ لَيْسَ لِلنَّاسِ إِلَّا مَا سَعَى﴾ [النجم: 39]

﴿Kasi ya sólo, moto akozwaka se na molende naye﴾ [Al-Najm : 39].

Pambate Ntoma ya Allah oyo azali nzela pe lisungi na biso kolanda, atikalaki kosala yangote, bayekoli oyo balandakiye na sima kino ba salafs nyonso; mokote atikalaki kosasa mbeka pona mowei na tina ya Eid,

pambate yango ezali libondela, pe libondeli basalaka yango te kaka na oyo etindami pe ba prevue emonisami pe soki moweyi atikaki ndingisa.

Allah Motombwami nde ayebi koleka.

Losambo pe boboto ya Allah likolo ya ekelamu naye ya malamu
Muhammad - ﷺ - pe na bae ya ndaku naye, na bayekoli naye.

Esili na lokumu pe na bolamu ya Allah



ALLAH ANDIMELA MISALA NA BISO NYONSO



EID ADHA MUBARAK

A row of six golden-yellow silhouettes of camels and their handlers, arranged horizontally at the bottom of the image. Below these silhouettes, the words "EID ADHA MUBARAK" are written in a simple, black, sans-serif font.